

MANUAL DO UTILIZADOR

AVISO LEGAL E DE MARCA REGISTADA

- O design e a embalagem do dispositivo s\u00e3o propriedade inteletual da Zound Industries International AB e da Marshall Amplification PLC.
 © 2017 Todos os direitos reservados. A Zound Industries International AB \u00e9 doravante designada como "Zound Industries" ou "fabricante".
- MARSHALL, Marshall Amps, os seus respetivos logótipos, "Marshall" e a imagem comercial "Marshall" são marcas comerciais e propriedade intelectual da Marshall Amplification PLC e não podem ser usadas sem permissão. Permissão concedida à Zound Industries.
- Android™, Google Play™ e Chromecast™ são marcas comerciais da Google Inc.
- Apple, AirPlay, iPod, iPhone, iPad, iTunes e os logótipos da Apple e do AirPlay são marcas comerciais da Apple Inc., registadas nos Estados Unidos (EUA) e noutros países.
- Os logótipos Spotify[®] e Spotify Connect[®] são marcas comerciais do Spotify[®] Group, registadas nos EUA e noutros países.
- O software Spotify® está sujeito a licenças de terceiros, que estão disponíveis aqui: https://developer.spotify.com/esdk-third-party-licenses.
- A marca escrita e logótipos *Bluetooth*[®] são marcas registadas propriedade da Bluetooth SIG, Inc. e qualquer utilização de tais marcas pela Zound Industries AB é feita sob licença.
- Wi-Fi[®] é uma marca registada da Wi-Fi Alliance[®].
- Todas as outras marcas comerciais são propriedade dos respetivos proprietários e não podem ser usadas sem permissão.
- "Made for iPod" (Fabricado para iPod), "Made for iPhone" (Fabricado para iPhone) e "Made for iPad" (Fabricado para iPad) significa que um acessório eletrónico foi especialmente concebido para iPod, iPhone ou iPad, respetivamente, e que o programador se certificou de que o mesmo cumpre os padrões de desempenho da Apple. A Apple não é responsável pelo funcionamento deste dispositivo ou pela sua conformidade com as normas de segurança e regulamentares. Tenha em atenção que a utilização deste acessório com um iPod, iPhone ou iPad pode afetar o desempenho sem fios.

EXONERAÇÃO DE RESPONSABILIDADE

Tenha em atenção que a disponibilidade de serviços de terceiros, incluindo sem limitações Chromecast built-in™, AirPlay®, Spotify® e a compatibilidade deste dispositivo com os mesmos, está sujeita ao consentimento do titular dos respetivos direitos, que pode ser retirado, e ao fornecimento de tais serviços, que podem ser cessados, resultando na incompatibilidade deste dispositivo com tais serviços de terceiros, sem quaisquer responsabilidades para a Zound Industries.

A disponibilidade de serviços de terceiros pode implicar acordos separados entre si e qualquer terceiro, sendo que a Zound Industries não assume a responsabilidade pela disponibilidade de tais serviços.

Para mais informações legais relativas a este dispositivo Marshall e para informações relativas à Zound Industries, visite o website: http://www.marshallheadphones.com



INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA IMPORTANTES



- O sinal de relâmpago com um símbolo de ponta de seta dentro de um triângulo equilátero alerta o utilizador para a presença de "tensão perigosa" sem isolamento no invólucro do produto e que pode ser suficiente para constituir risco de choque elétrico.
- Aviso: para reduzir o risco de choque elétrico, não retire a tampa (ou a parte de trás) porque no interior não existem peças que necessitem de manutenção por parte do utilizador. Qualquer serviço de reparação ou manutenção deverá ser executado por pessoal qualificado.
- O ponto de exclamação dentro de um triângulo equilátero alerta o utilizador para a presença de instruções de utilização e manutenção importantes na documentação fornecida com o produto.
- 1. Leia estas instruções Deve ler todas as instruções de segurança e de utilização antes de utilizar este produto.
- 2. Guarde estas instruções As instruções de segurança e de utilização devem ser guardadas para referência futura.
- 3. Preste atenção a todos os avisos Todos os avisos apresentados no equipamento e nas instruções de utilização devem ser respeitados.
- 4. Siga todas as instruções Todas as instruções de utilização e manuseamento devem ser seguidas.
- 5. Não use este produto perto de água O produto não deve ser utilizado perto de água ou de humidade, por exemplo, numa cave húmida ou perto de uma piscina, e similares.
- 6. Limpe apenas com um pano seco.
- 7. Não bloqueie quaisquer entradas de ventilação. Instale de acordo com as instruções do fabricante.
- 8. Não instale o produto perto de fontes de calor como radiadores, termostatos, fogões ou outros equipamentos (incluindo amplificadores) que produzam calor.
- 9. (Apenas para fichas dos EUA) Não descure os procedimentos de segurança das fichas polarizadas ou de ligação à terra. Uma ficha polarizada tem duas lâminas, uma mais larga do que a outra. Uma ficha de ligação à terra tem duas lâminas e um terceiro pino de ligação. A lâmina mais larga ou o terceiro pino são fornecidos para sua segurança. Se a ficha fornecida não encaixar na sua tomada, consulte um eletricista para substituir essa tomada obsoleta.
- 10. Proteja o cabo de alimentação, evitando que este seja pisado ou esmagado, sobretudo nos conectores, tomadas elétricas e no ponto em que as mesmas saem do produto.
- 11. Utilize apenas acessórios/peças adicionais especificadas pelo fabricante.
- 12. Use apenas o carrinho, pedestal, tripé, suporte ou mesa especificados pelo fabricante ou vendidos juntamente com o produto. Quando utilizar um carrinho ou uma armação, tenha cuidado ao movimentar a combinação carrinho/produto, para não se ferir caso tropece.



- 13. Desligue este produto durante trovoadas ou quando não o utilizar durante um longo período de tempo.
- 14. Apenas aceite serviços de manutenção e reparação de pessoal devidamente qualificado. Estes serviços serão necessários sempre que o equipamento sofrer qualquer tipo de danos, como, por exemplo, se a ficha ou o cabo de alimentação estiverem danificados, se houver derrame de líquidos ou caírem objetos em cima do equipamento, se o equipamento esteve exposto à chuva ou humidade, se não funcionar normalmente ou cair ao chão.



Este é um equipamento de Classe II ou um equipamento elétrico de duplo isolamento. Foi concebido para que não requeira uma ligação de segurança à terra.

AVISO

- Para reduzir o risco de incêndio ou choque elétrico, não exponha este produto à chuva ou humidade. O produto não deve ser exposto a
 derrames ou salpicos e não devem ser colocados objetos com líquidos, como vasos, em cima do produto.
- O cabo de alimentação serve como dispositivo de desligar, e este deverá estar sempre operacional.

INSTALAÇÃO E LIGAÇÃO

- Ligue o produto de acordo com as instruções neste manual.
- Ligue o produto apenas à tensão de rede correta como ilustrado no produto.
- Proteja o cabo de alimentação, evitando que este seja pisado ou esmagado, sobretudo nos conectores, tomadas elétricas e no ponto em que as mesmas saem do produto.
- Utilize apenas os cabos de alimentação do tipo especificado nestas instruções de utilização ou como marcado no produto.
- Não descure os procedimentos de segurança das fichas polarizadas ou de ligação à terra.
- Se a ficha fornecida não encaixar na sua tomada, consulte um eletricista para substituir essa tomada obsoleta.
- Desligue este produto durante trovoadas ou quando não o utilizar durante um longo período de tempo.
- Não instale este produto num espaço confinado ou integrado. Apenas instale o produto num local bem ventilado e aberto. A ventilação não deve ser impedida, cobrindo as aberturas de ventilação com artigos como jornais, toalhas de mesa, cortinas, etc.
- Não devem ser colocadas fontes de chama em cima do produto, como velas acesas.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

Apenas aceite serviços de manutenção e reparação de pessoal técnico devidamente qualificado. Estes serviços serão necessários sempre que o equipamento sofrer qualquer tipo de danos, como, por exemplo, se a ficha ou o cabo de alimentação estiverem danificados, se houver derrame de líquidos ou caírem objetos em cima do equipamento, se o equipamento esteve exposto à chuva ou humidade, se não funcionar normalmente ou cair ao chão.

Limpe apenas com um pano seco.

INFORMAÇÕES DE ELIMINAÇÃO E RECICLAGEM



Este produto não deve ser tratado como um resíduo doméstico normal. A gestão de REEE (resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos) é aplicável em Estados-membros da União Europeia e outros países europeus com políticas nacionais individuais sobre a gestão de REEE. Se precisar de mais informações sobre sistemas de recolha, reutilização ou reciclagem, contacte a sua instalação de resíduos local ou regional.

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE



A Zound Industries International AB declara por este meio que este produto está em conformidade com os requisitos fundamentais e outras disposições relevantes da Diretiva de Equipamentos de Rádio (RED, do inglês "Radio Equipment Directive) 2014/53/UE e da Diretiva RoHS (Restrições à Utilização de Substâncias Perigosas em Equipamentos de Eletrónica e Elétricos) 2011/65/UE.

Para obter a declaração de conformidade, visite o website: http://www.marshallheadphones.com



ÍNDICE

PORTUGUÊS SECÇÕES

PÁGINA

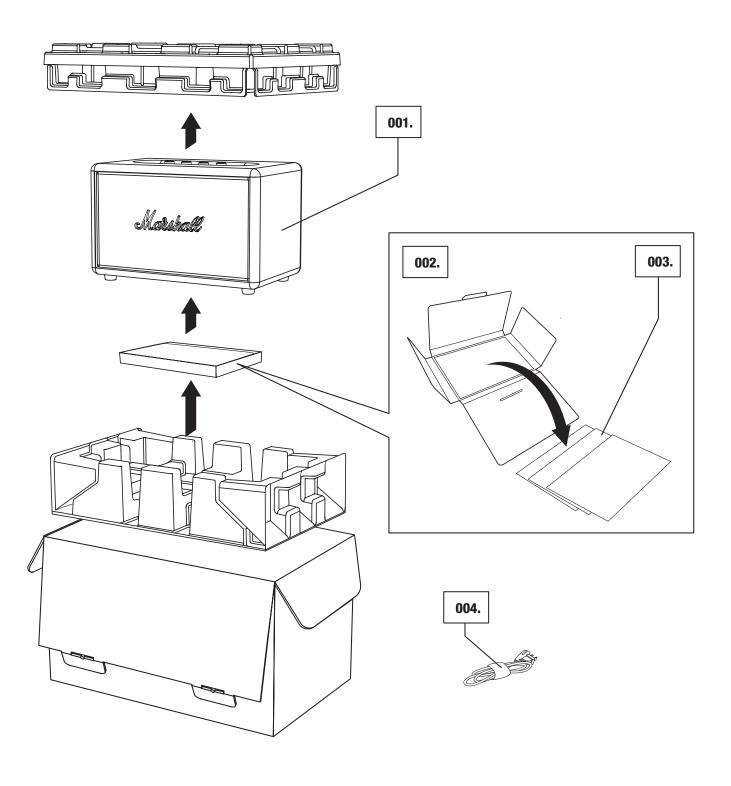
- 002. AVISO LEGAL E DE MARCA REGISTADA
- **002. EXONERAÇÃO DE RESPONSABILIDADE**
- **003. INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA IMPORTANTES**
- **004. INSTALAÇÃO E LIGAÇÃO**
- **004. LIMPEZA E MANUTENÇÃO**
- **004. INFORMAÇÕES DE ELIMINAÇÃO E RECICLAGEM**
- **004. DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE**
- 006. CONTEÚDO DA CAIXA
- 007. DESCRIÇÃO GERAL
- 009. LIGAR O ACTON MULTI-ROOM
- **010. CONFIGURAÇÃO DO ALTIFALANTE**
- **011. VÁRIAS FORMAS DE LIGAR**
- 012. LIGAR VIA Bluetooth® (EMPARELHAR)
- 013. ENTRADA AUX CABO ESTÉREO DE 3,5 mm
- **014. SELEÇÃO DA FONTE DE SOM**
- 015. STREAMING POR Wi-Fi® COM O Spotify®
- **016. STREAMING POR Wi-Fi A PARTIR DO AirPlay**
- 017. STREAMING POR Wi-Fi A PARTIR DO Chromecast built-in
- 018. STREAMING DE RÁDIO ONLINE POR WI-FI
- **019. GUARDAR PREDEFINIÇÕES**
- 020. MODO ÚNICO OU MODO MULTI
- 021. MODO MULTI
- **022.** REPRODUÇÃO, PAUSA, PRÓXIMA MÚSICA E MÚSICA ANTERIOR
- **023. AJUSTAR O VOLUME/GRAVES/AGUDOS**
- **024.** MODO DE ESPERA
- **025.** ATUALIZAÇÃO DO SOFTWARE DO ALTIFALANTE
- **026. REPOSIÇÃO DE FÁBRICA**
- **027. INFORMAÇÕES TÉCNICAS**
- **028. RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS**

CONTEÚDO DA CAIXA

001. ALTIFALANTE ESTÉREO ATIVO MARSHALL ACTON MULTI-ROOM

002. GUIA DE INÍCIO RÁPIDO

003. INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA IMPORTANTES 004. CABO DE ALIMENTAÇÃO



DESCRIÇÃO GERAL

001. ENTRADA AUX PARA CABO ESTÉREO DE 3,5 mm

002. BOTÃO E INDICADORES DE MODO ÚNICO/MULTI

003. BOTÃO DE VOLUME

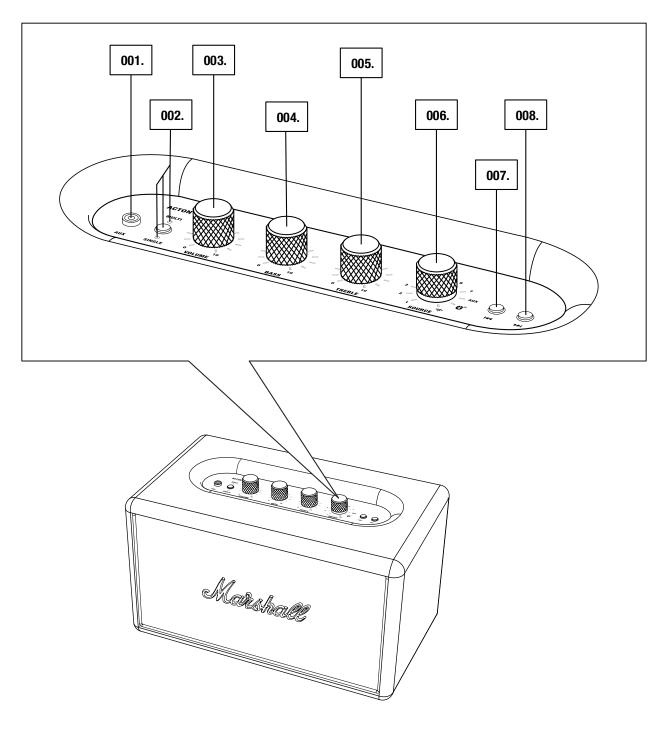
004. BOTÃO DOS GRAVES

005. BOTÃO DOS AGUDOS

006. BOTÃO FONTE

007. BOTÃO DE MÚSICA ANTERIOR

008. BOTÃO DE PRÓXIMA MÚSICA



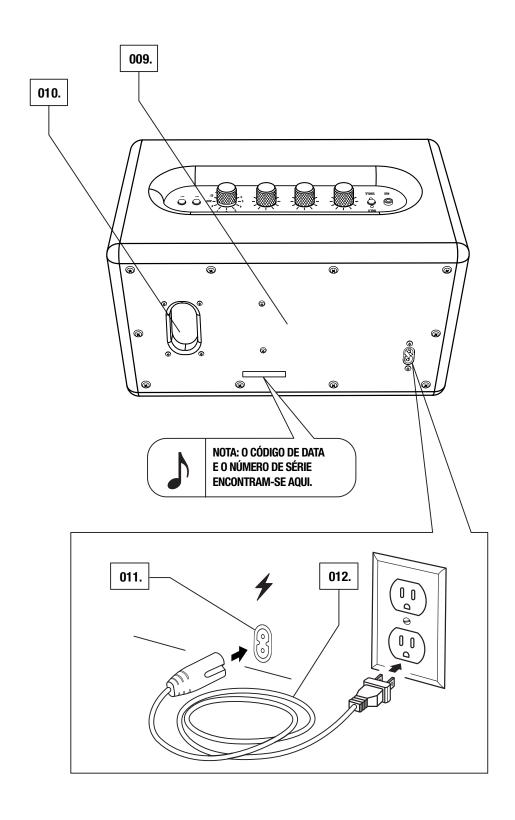
DESCRIÇÃO GERAL — CONTINUAÇÃO

009. PLACA TRASEIRA

010. PORTA DE GRAVES

011. CONECTOR DE ALIMENTAÇÃO

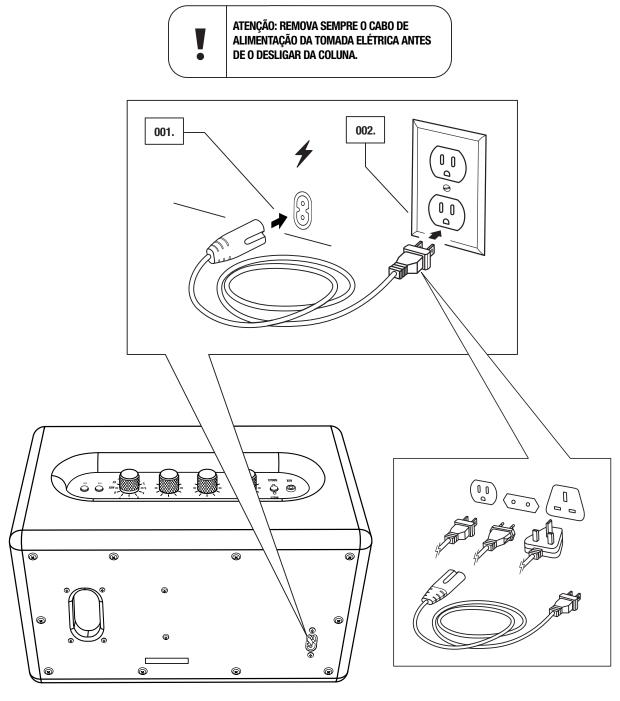
012. CABO DE ALIMENTAÇÃO



LIGAR O ACTON MULTI-ROOM

IMPORTANTE: ANTES DE PASSAR AO PONTO 001. ABAIXO, VERIFIQUE SE O CABO DE ALIMENTAÇÃO E A FICHA INCLUÍDOS E O ALTIFALANTE MULTI-ROOM ACTON SÃO COMPATÍVEIS COM A SUA REDE ELÉTRICA PRINCIPAL E COM A TOMADA DE PAREDE ASSOCIADA.

- 001. LIGAR O CABO DE ALIMENTAÇÃO AO CONECTOR DE ALIMENTAÇÃO NA PARTE DE TRÁS DO ALTIFALANTE.
- 002. LIGAR A FICHA DE ALIMENTAÇÃO À TOMADA.
- 003. PROSSEGUIR COM A CONFIGURAÇÃO SE O ALTIFALANTE AINDA NÃO TIVER SIDO CONFIGURADO.



CONFIGURAÇÃO DO ALTIFALANTE

ANTES DE USAR O SEU ALTIFALANTE MARSHALL MULTI-ROOM, CONFIGURE-O PARA WI-FI® COM A APLICAÇÃO GOOGLE HOME. USE A APLICAÇÃO MARSHALL MULTI-ROOM PARA TIRAR O MÁXIMO PARTIDO DO ALTIFALANTE, ADICIONAR PREDEFINIÇÕES, REPRODUZIR RÁDIO ONLINE E MUITO MAIS.

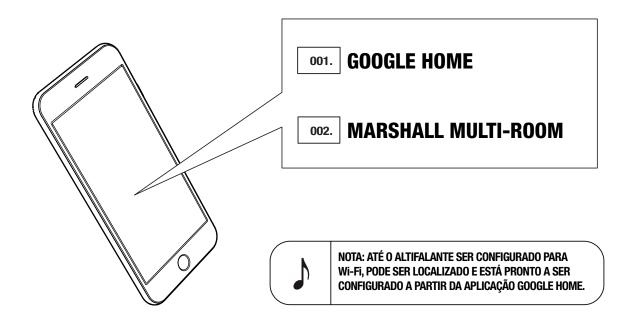
- 001. TRANSFIRA A APLICAÇÃO GOOGLE HOME E SIGA AS INSTRUÇÕES NA APLICAÇÃO PARA CONFIGURAR O SEU ALTIFALANTE.
- 002. TRANSFÎRA A APLICAÇÃO MARSHALL MULTI-ROOM E SIGA AS INSTRUÇÕES NA APLICAÇÃO PARA PERSONALIZAR O SEU ALTIFALANTE.



NOTA: APÓS A CONFIGURAÇÃO, O ACTON MULTI-ROOM É LIGADO A UMA REDE WI-FI. O ALTIFALANTE É CONTROLADO A PARTIR DA APLICAÇÃO MARSHALL, DO Spotify®, DE OUTRAS APLICAÇÕES DE MÚSICA, OU SIMPLESMENTE AO CLICAR E GIRAR OS BOTÕES NA PARTE SUPERIOR DO ALTIFALANTE.

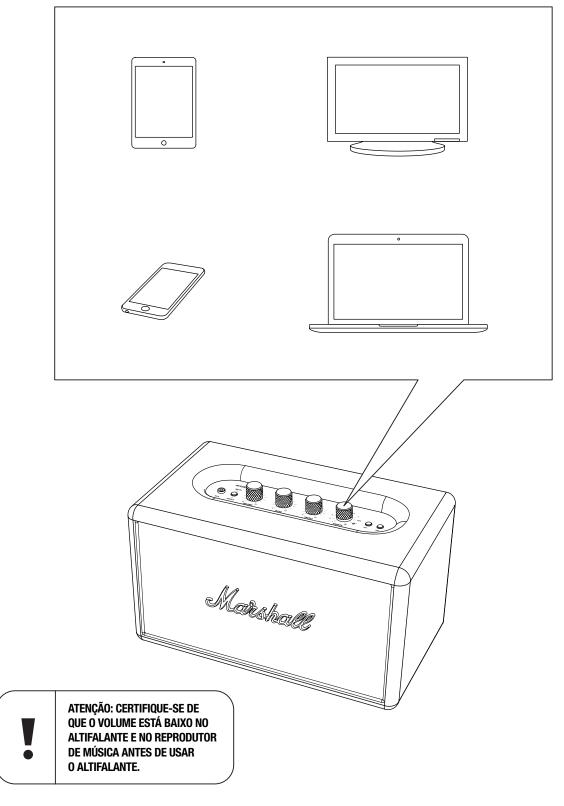






VÁRIAS FORMAS DE LIGAR

EXISTEM VÁRIAS FORMAS DE ESTABELECER A LIGAÇÃO AO SEU ACTON MULTI-ROOM, SEJA ATRAVÉS DO SEU TELEMÓVEL, TV, TABLET OU GIRA-DISCOS. A LIGAÇÃO PODE SER EFETUADA SEM FIOS, COM Wi-Fi OU Bluetooth®, OU USANDO UM CABO. O BOTÃO SOURCE PERMITE-LHE SELECIONAR A FONTE.



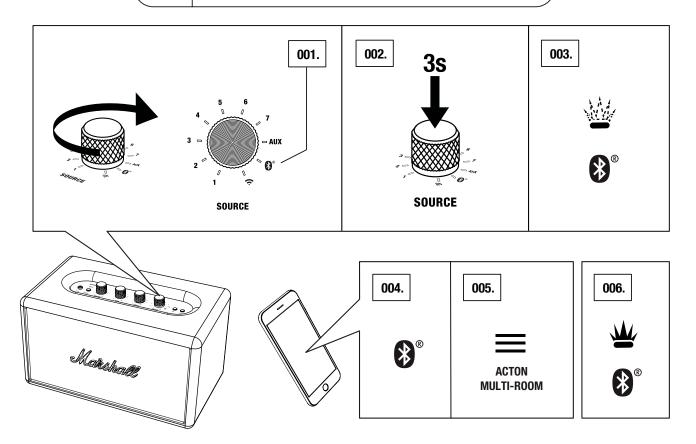
LIGAR VIA Bluetooth® (EMPARELHAR)

- 001. GIRE O BOTÃO SOURCE 8°.
- 002. MANTENHA PREMIDO O BOTÃO SOURCE DURANTE 3 SEGUNDOS.
- 003. O INDICADOR **8**° COMEÇA A PISCAR.
- 004. ATIVE O Bluetooth NO SEU DISPOSITIVO (SMARTPHONE, TABLET, COMPUTADOR).
- 005. NO SEU DISPOSITIVO, SELECIONE ACTON MULTI-ROOM NA LISTA DO Bluetooth E ACEITE O EMPARELHAMENTO.
- 006. O INDICADOR [®] NO ALTIFALANTE FICA ACESO SEM PISCAR E AS UNIDADES ESTÃO LIGADAS.

O ACTON MULTI-ROOM GUARDA ATÉ OITO DISPOSITIVOS Bluetooth E
TENTA LIGAR-SE EM PRIMEIRO LUGAR AO ÚLTIMO DISPOSITIVO A QUE
ESTEVE LIGADO. POR EXEMPLO, SE O ALTIFALANTE ESTEVE LIGADO AOS
DISPOSITIVOS: A-B-C-D-E-E-G-II, O DISPOSITIVO II RECEBE
A MAIOR PRIORIDADE, AO PASSO QUE O DISPOSITIVO A RECEBE A MENOR
PRIORIDADE. SEMPRE QUE 8° É SELECIONADO, O ALTIFALANTE PROCEDERÁ A
UMA LIGAÇÃO AUTOMÁTICA DOS DISPOSITIVOS AO SEU ALCANCE.

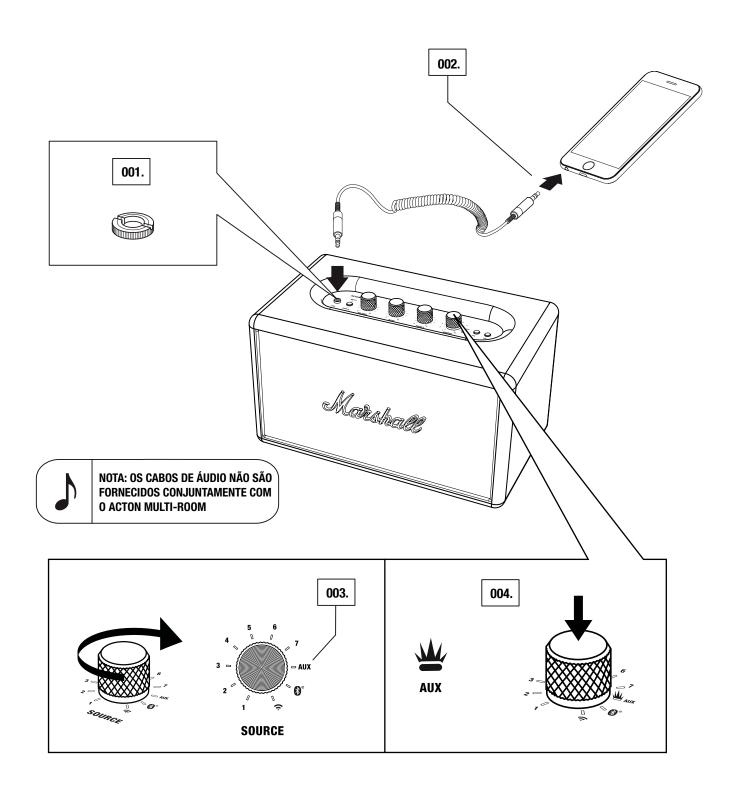


NOTA: SE O DISPOSITIVO COM Bluetooth FOR AFASTADO PARA DEMASIADO LONGE DO ACTON MULTI-ROOM, A LIGAÇÃO CAI. APROXIME O DISPOSITIVO ATÉ CERCA DE 10 METROS DO ALTIFALANTE, SEM OBSTÁCULOS, E A LIGAÇÃO RESTAURA-SE AUTOMATICAMENTE.



ENTRADA AUX - CABO ESTÉREO DE 3,5 mm

- 001. LIGUE O CABO ESTÉREO DE 3,5 mm À ENTRADA COM A ETIQUETA AUX NO ALTIFALANTE.
- 002. LIGUE A OUTRA EXTREMIDADE DO CABO À SAÍDA DE ÁUDIO NO SEU REPRODUTOR DE MÚSICA.
- 003. GIRE O BOTÃO SOURCE PARA A POSIÇÃO AUX E PRIMA UMA VEZ.

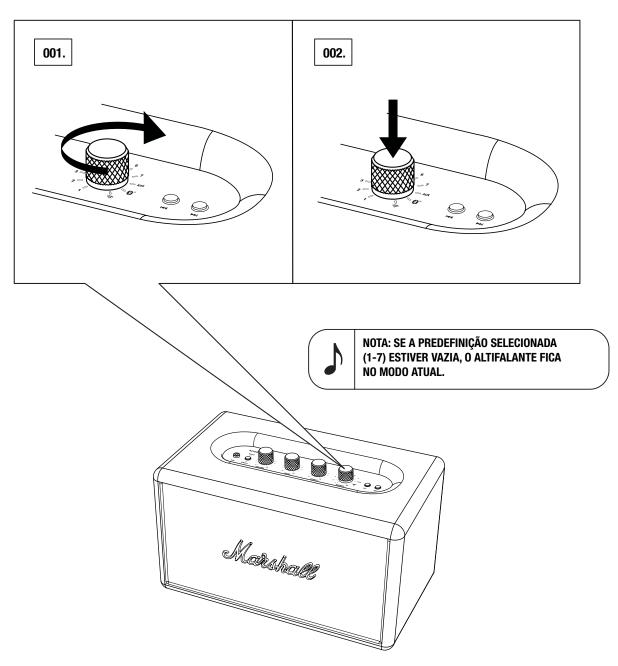


SELEÇÃO DA FONTE DE SOM

SELECIONE A SOURCE DE SOM E AS PREDEFINIÇÕES DE STREAMING POR WIFI GUARDADAS ANTERIORMENTE AO GIRAR O BOTÃO SOURCE.

001. GIRE O BOTÃO SOURCE PARA A POSIÇÃO DA FONTE.
002. PRIMA O BOTÃO SOURCE PARA SELECIONAR A FONTE:

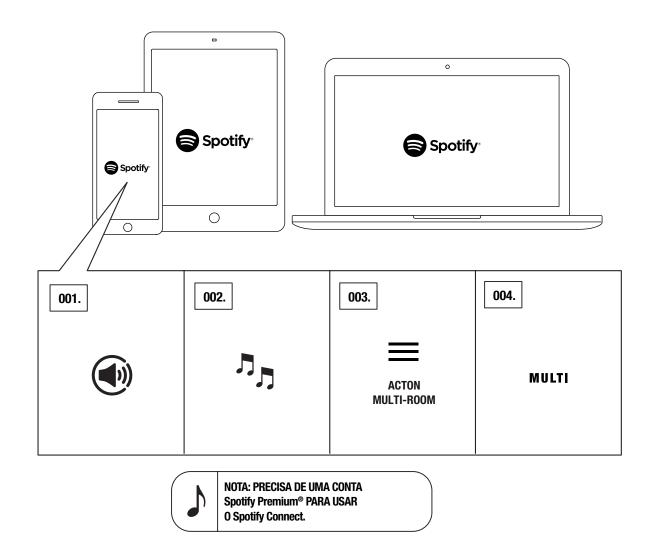
- 1-7 STREAMING POR Wi-Fi ATRAVÉS DA PREDEFINIÇÃO 1-7
- AUX CABO ESTÉREO DE 3,5 mm
- **₽**° − DISPOSITIVO COM Bluetooth
- Streaming por Wi-Fi, Spotify Connect® OU RÁDIO ONLINE



STREAMING POR Wi-Fi® COM O Spotify®

O Spotify Connect® PERMITE-LHE CONTROLAR O SEU ALTIFALANTE A PARTIR DA APLICAÇÃO Spotify.

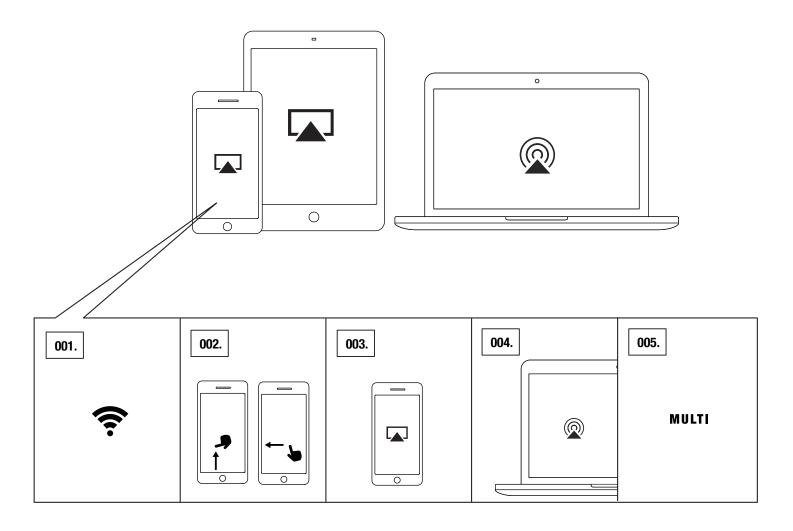
- 001. LIGUE A APLICAÇÃO Spotify NO SEU TELEMÓVEL, TABLET OU COMPUTADOR, USANDO A MESMA REDE WI-FI QUE O SEU ALTIFALANTE MULTI-ROOM.
- 002. REPRODUZA UMA MÚSICA NO Spotify E TOQUE EM "DISPOSITIVOS DISPONÍVEIS" NA APLICAÇÃO Spotify.
- 003. SELECIONE O SEU ALTIFALANTE MULTI-ROOM NA APLICAÇÃO Spotify E A SUA MÚSICA COMEÇARÁ A REPRODUZIR ALTO.
- OO4. PARA FAZER STREAMING DE ÁUDIO NO MODO MULTI, PRIMA O BOTÃO DE SINGUMULTIMODE NO ALTIFALANTE OU COLOQUE O ALTIFALANTE NO MODO MULTI NA APLICAÇÃO MARSHALL MULTI-ROOM. EM VEZ DE SELECIONAR O ALTIFALANTE NA APLICAÇÃO Spotify, SELECIONE O GRUPO MULTI.



STREAMING POR Wi-Fi A PARTIR DO AirPlay

O AirPlay PERMITE-LHE FAZER O STREAMING DE QUALQUER FONTE DE ÁUDIO PARA O SEU ALTIFALANTE, A PARTIR DE UM DISPOSITIVO IOS OU COMPUTADOR APPLE.

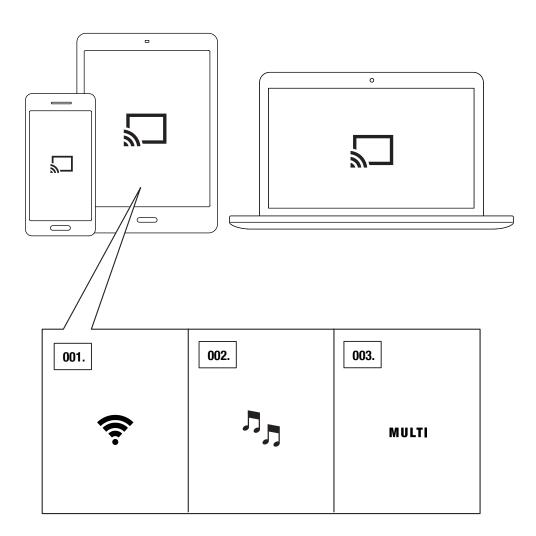
- 001. LIGUE O SEU DISPOSITIVO IOS OU COMPUTADOR APPLE À MESMA REDE WI-FI QUE O SEU ALTIFALANTE MULTI-ROOM.
- 002. NO SEU DISPOSITIVO IOS, DESLIZE O DEDO DESDE A PARTE INFERIOR DO ECRÃ PARA ABRIR O CENTRO DE CONTROLO E DESLIZE O DEDO HORIZONTALMENTE PARA ENCONTRAR O ECRÃ DE REPRODUÇÃO ATUAL.
- 003. TOQUE NO ÍCONE DO AIRPIAY PARA ENCONTRAR A LISTA DE DISPOSITIVOS AIRPIAY DISPONÍVEIS E SELECIONE O SEU ALTIFALANTE MULTI-ROOM.
- 004. PARA FAZER STREAMING DE ÁUDIO A PARTIR DO SEU COMPUTADOR APPLE, ABRA O ITUNES. TOQUE NO ÍCONE DO AIrPlay NO CONTROLO DE REGULAÇÃO DO VOLUME. SELECIONE O SEU ALTIFALANTE MULTI-ROOM.
- 005. PARA FAZER STREAMING DE ÁUDIO NO MODO MULTI, PRIMA O BOTÃO DE SINGLE/MULTI MODE NO ALTIFALANTE OU COLOQUE O ALTIFALANTE NO MODO MULTI NA APLICAÇÃO. ABRA A LISTA DE DISPOSITIVOS AIrPlay DISPONÍVEIS E SELECIONE O GRUPO MULTI.



STREAMING POR Wi-Fi A PARTIR DO Chromecast built-in

O Chromecast integrado É UMA PLATAFORMA QUE LHE PERMITE FAZER STREAMING DA SUA MÚSICA FAVORITA A PARTIR DO SEU SMARTPHONE, TABLET OU COMPUTADOR, DIRETAMENTE PARA O SEU ALTIFALANTE. O Chromecast built-in ESTÁ DISPONÍVEL NA MAIORIA DAS APLICAÇÕES DE MÚSICA NO MERCADO.

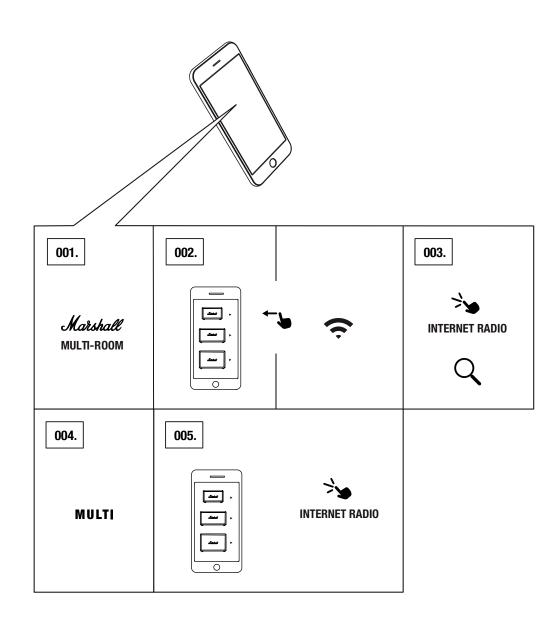
- 001. LIGUE O SEU DISPOSITIVO À MESMA REDE WI-FI QUE O SEU ALTIFALANTE MULTI-ROOM.
- 002. REPRODUZA MÚSICA NA SUA APLICAÇÃO DE MÚSICA FAVORITA.
- 003. TOQUE NO ÍCONE DO Chromecast built-in NA SUA APLICAÇÃO DE MÚSICA E SELECIONE O SEU ALTIFALANTE MULTI-ROOM.



STREAMING DE RÁDIO ONLINE POR Wi-Fi

O ALTIFALANTE CONTÉM UM SERVIÇO DE RÁDIO ONLINE INCORPORADO QUE LHE PERMITE ACEDER A MILHARES DE ESTAÇÕES DE RÁDIO DO MUNDO INTEIRO.

- 001. ABRA A APLICAÇÃO MARSHALL MULTI-ROOM.
- 002. TOQUE NO ALTIFALANTE MULTI-ROOM E DESLIZE PARA Wi-Fi NO MENU.
- 003. TOQUE EM RÁDIO ONLINE E SELECIONE OU PROCURE UMA ESTAÇÃO DE RÁDIO ONLINE PARA REPRODUZIR.
- 004. PARA FAZER STREAMING DE RÁDIO NO MODO MULTI, PRIMA O BOTÃO DE SINGLE/MULTI MODE NO ALTIFALANTE OU COLOQUE O ALTIFALANTE NO MODO MULTI NA APLICAÇÃO MARSHALL MULTI-ROOM.
- 005. NA APLICAÇÃO, SELECIONE UM DOS ALTIFALANTES NO GRUPO DE MODO MULTI E SELECIONE UMA RÁDIO ONLINE PARA FAZER STREAMING.

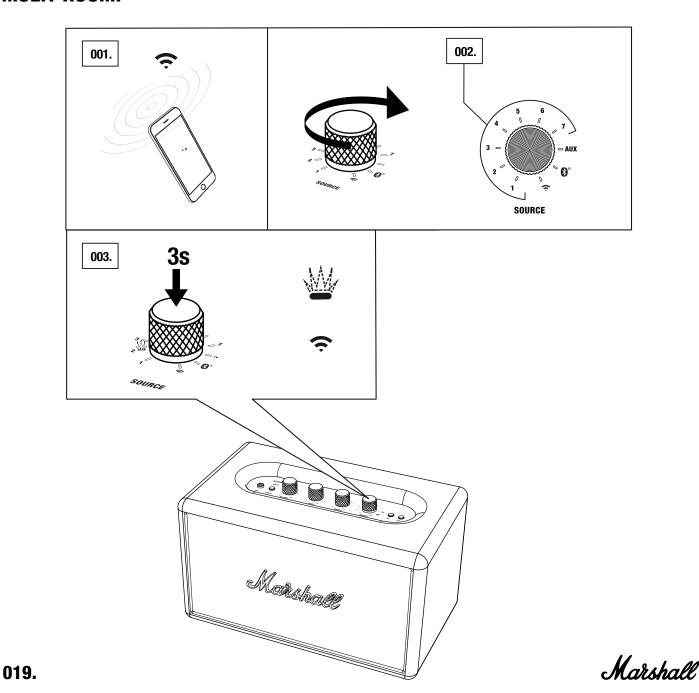


GUARDAR PREDEFINIÇÕES

O ACTON MULTI-ROOM PODE GUARDAR ATÉ 7 PREDEFINIÇÕES PARA STREAMING DE MÚSICA INSTANTÂNEO ATRAVÉS DE WI-FI.

- 001. REPRODUZA A LISTA DE REPRODUÇÃO DO Spotify OU O CANAL DE RÁDIO ONLINE QUE DESEJA GUARDAR.
- 002. GIRE O BOTÃO SOURCE PARA SELECIONAR A POSIÇÃO (1-7) ONDE DESEJA GUARDAR A PREDEFINIÇÃO.
- 003. PRIMA O BOTÃO SOURCE DURANTE MAIS DE 3 SEGUNDOS PARA GUARDAR A PREDEFINIÇÃO. AS PREDEFINIÇÕES PREVIAMENTE GUARDADAS SÃO SUBSTITUÍDAS.

TAMBÉM É POSSÍVEL GERIR AS PREDEFINIÇÕES NA APLICAÇÃO MARSHALL MULTI-ROOM.

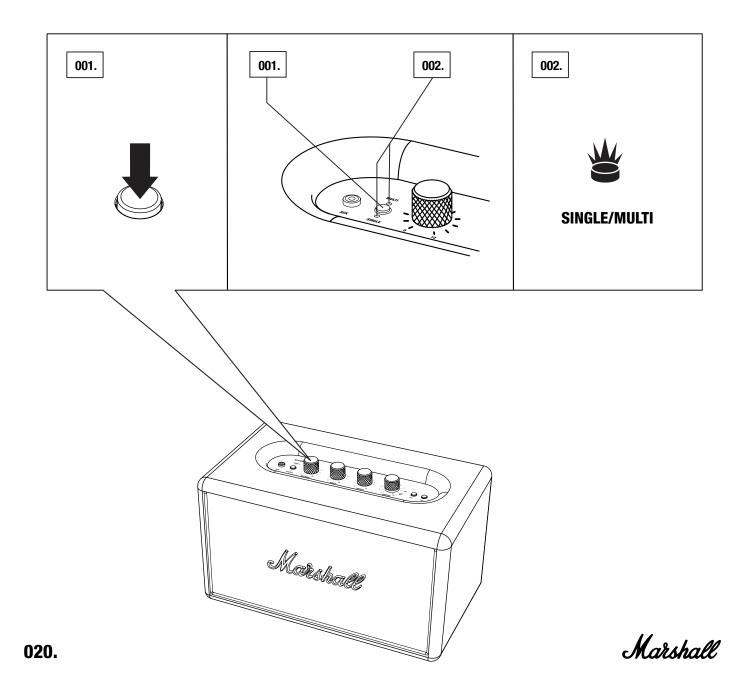


MODO ÚNICO OU MODO MULTI

PODEM SER CONFIGURADOS ATÉ 5 ALTIFALANTES SEM FIOS MARSHALL MULTI-ROOM NA MESMA REDE WI-FI, PARA FORMAR UM SISTEMA MULTI-ROOM (QUE ABRANGE VÁRIAS DIVISÕES).

O MODO ÚNICO SIGNIFICA QUE O STREAMING DE ÁUDIO É FEITO INDIVIDUALMENTE EM CADA ALTIFALANTE.
O MODO MULTI SIGNIFICA QUE O STREAMING DO MESMO ÁUDIO É FEITO EM TODOS OS ALTIFALANTES QUE ESTÃO NO MODO MULTI.

- 001. PARA ALTERNAR ENTRE OS MODOS ÚNICO E MULTI, PRIMA O BOTÃO DE SINGLE/MULTI MODE NA PARTE SUPERIOR DO ALTIFALANTE.
- 002. UM INDICADOR ACESO DE MODO SINGLE OU MULTI MOSTRA EM QUE MODO SE ENCONTRA O ALTIFALANTE.



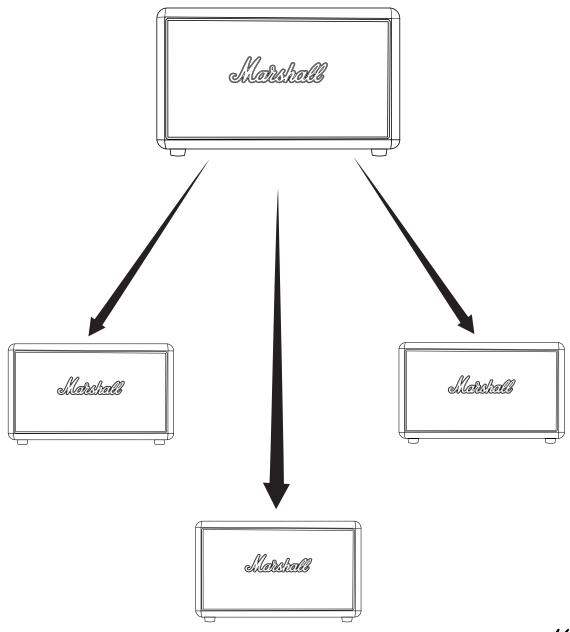
MODO MULTI

UM ALTIFALANTE FUNCIONA COMO SERVIDOR E DISTRIBUI ÁUDIO PARA OS OUTROS ALTIFALANTES NO MODO MULTI. SE O ALTIFALANTE QUE FUNCIONA COMO SERVIDOR DEIXAR O GRUPO DE MODO MULTI, A REPRODUÇÃO DE ÁUDIO É INTERROMPIDA.

TAMBÉM É POSSÍVEL GERIR OS MODOS ÚNICO E MULTI NA APLICAÇÃO MARSHALL MULTI-ROOM.

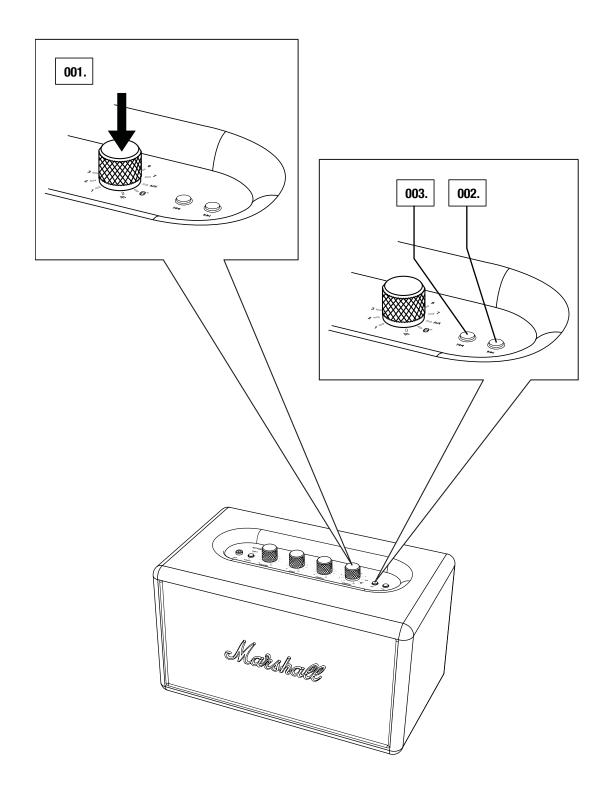


NOTA: PARA USAR AUX COM O MODO MULTI, LIGUE UM ALTIFALANTE À FONTE DE SOM USANDO UM CABO E COLOQUE O BOTÃO FONTE NA POSIÇÃO AUX. COLOQUE OS OUTROS ALTIFALANTES NO MODO MULTI. PARA USAR O Bluetooth COM O MODO MULTI LIGUE UM ALTIFALANTE AO Bluetooth E OS OUTROS ALTIFALANTES AO MODO MULTI.



REPRODUÇÃO, PAUSA, PRÓXIMA MÚSICA E MÚSICA ANTERIOR

- 001. PRIMA O BOTÃO SOURCE UMA VEZ PARA COLOCAR EM PAUSA OU REPRODUZIR MÚSICA.
- 002. PRIMA ►► PARA PASSAR PARA A PRÓXIMA MÚSICA.
- 003. PRIMA ₩ PARA PASSAR PARA A MÚSICA ANTERIOR.



AJUSTAR O VOLUME/GRAVES/AGUDOS

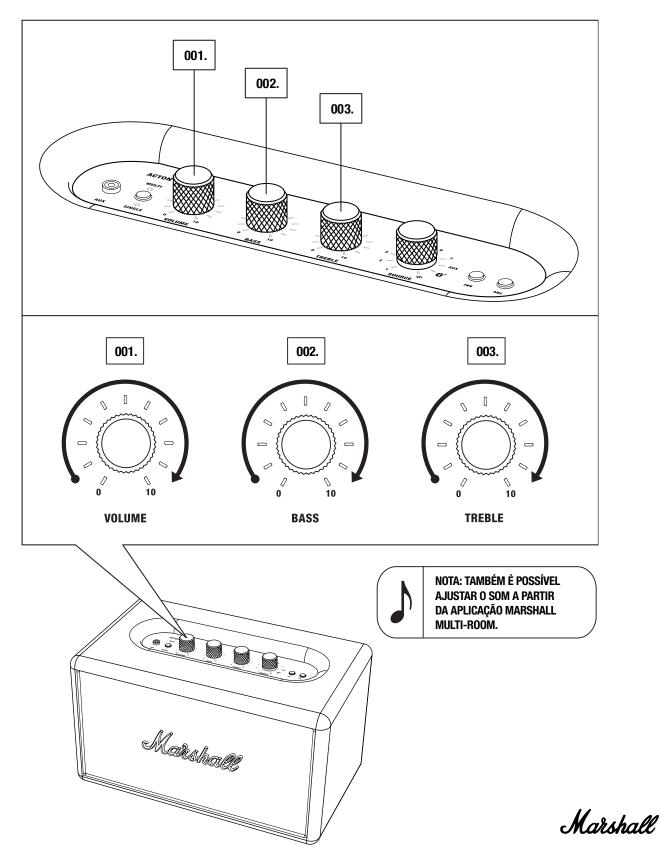
O ACTON MULTI-ROOM TEM TRÊS BOTÕES PARA AJUSTAR O SOM NO ALTIFALANTE INDIVIDUAL. O VALOR DO BOTÃO É MOSTRADO POR UM INDICADOR ACESO:

001. BOTÃO DO VOLUME

002. BOTÃO DOS GRAVES

003. BOTÃO DOS AGUDOS

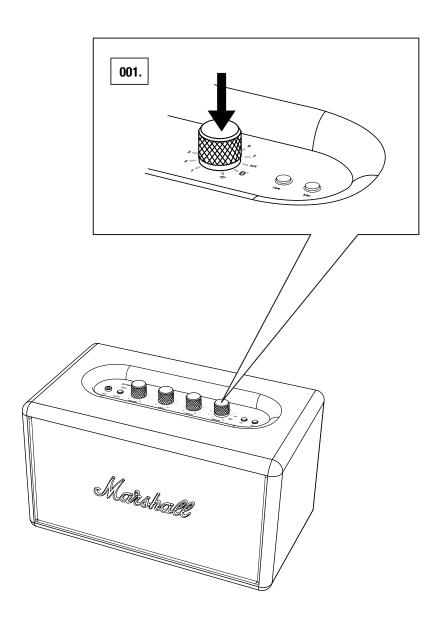
023.



MODO DE ESPERA

O ALTIFALANTE ENTRA EM MODO DE ESPERA SE NÃO FOR REPRODUZIDO ÁUDIO DURANTE 20 MINUTOS. O ALTIFALANTE CONTINUA LIGADO À REDE.

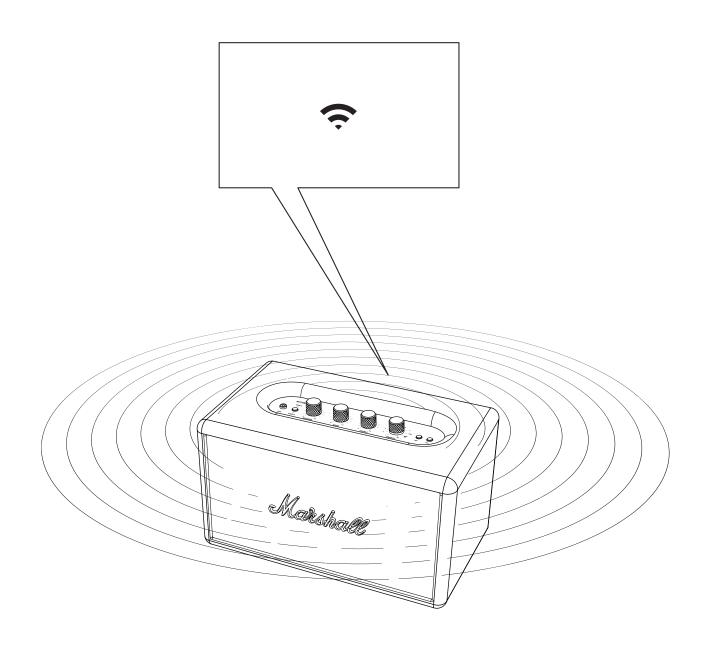
001. PRIMA O BOTÃO SOURCE PARA DESPERTAR O ALTIFALANTE.



ATUALIZAÇÃO DO SOFTWARE DO ALTIFALANTE

O ALTIFALANTE ACTON MULTI-ROOM É ATUALIZADO AUTOMATICAMENTE PARA A VERSÃO MAIS RECENTE DO SOFTWARE, DESDE QUE ESTEJA LIGADO AO Wi-Fi.

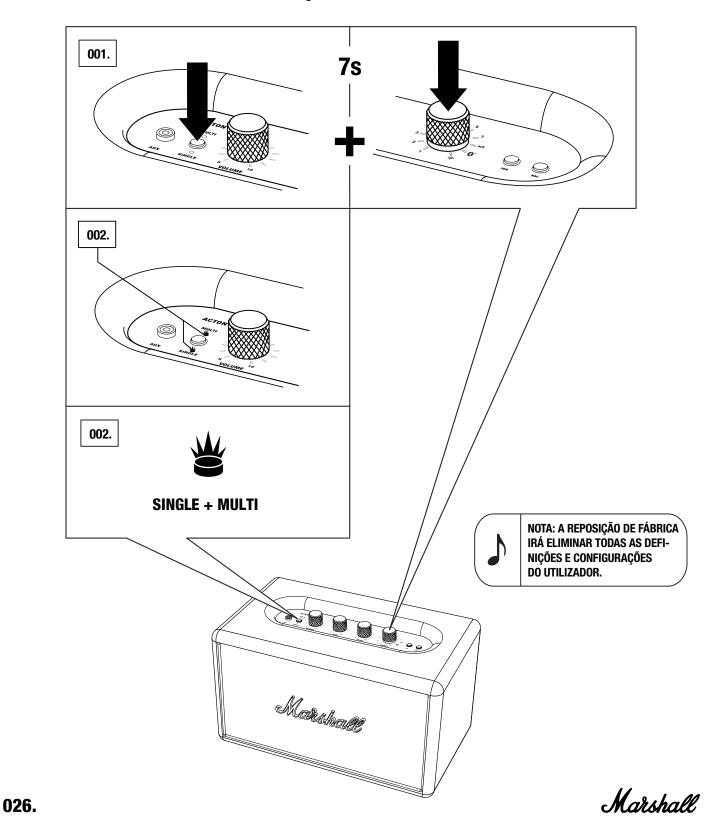
ISTO É FEITO EM SEGUNDO PLANO E NÃO REQUER TRABALHO MANUAL.



REPOSIÇÃO DE FÁBRICA

PARA REPOR O ALTIFALANTE PARA AS DEFINIÇÕES DE FÁBRICA:

- 001. MANTENHA PREMIDO O BOTÃO DE SINGLE/MULTIMODE E O BOTÃO SOURCE DURANTE 7 SEGUNDOS ATÉ OS INDICADORES DE MODO ÚNICO E MULTIACENDEREM.
- 002. O ALTIFALANTE É REPOSTO PARA AS DEFINIÇÕES DE FÁBRICA, RESTAURADO PARA O MODO DE CONFIGURAÇÃO E FICA PRONTO A SER CONFIGURADO.



INFORMAÇÕES TÉCNICAS

ESPECIFICAÇÕES DE ÁUDIO

• ALTIFALANTE ESTÉREO ATIVO COM SISTEMA DE REFLEXÃO DE GRAVES

• AMPLIFICADOR DIGITAL CLASSE D: 2 X 10 W + 1 X 30 W

• 3/4" TWEETERS COM CÚPULA: 2X

• 4" MID WOOFER: 1X

CONTROLOS DE TONS GRAVES E AGUDOS

• RESPOSTA DE FREQUÊNCIA: 55 - 20.000 Hz ± 6 dB

• CONECTIVIDADE:

- Wi-Fi: 802.11A/B/G/N/

- Bluetooth: STANDARD V4.2 EDR A2DP

- **ENTRADA 1:** AUX 3,5 mm

• POTÊNCIA DE SAÍDA CONTÍNUA: 50 W RMS

INFORMAÇÕES TÉCNICAS

• TENSÃO DE ENTRADA DA FONTE DE ALIMENTAÇÃO: 100 − 240 V~ /200 W

• MÍN./MÁX. ABSOLUTO: 90 – 264 V~

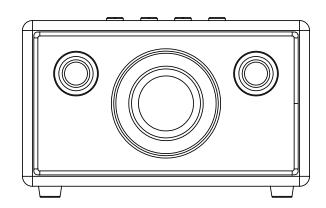
• FREQUÊNCIA DA FONTE DE ALIMENTAÇÃO: 50 – 60 Hz

• PICO MÁX. DE CONSUMO DE ENERGIA: 60 W

• CONSUMO DE ENERGIA NO MODO DE ESPERA: 1.6 W

• **PES0:** 2,8 kg

• **DIMENSÕES:** 260 X 150 X 150 mm





NOTA: A PARTE DIANTEIRA NÃO É AMOVÍVEL. ESTA ILUSTRAÇÃO SERVE APENAS PARA MOSTRAR A ESTRUTURA INTERNA DO ALTIFALANTE. NÃO TENTE REMOVER A PARTE DIANTEIRA, POIS CORRE O RISCO DE DANIFICAR O SEU ALTIFALANTE MULTI-ROOM.

PROBLEMA	CAUSA	AÇÃO
O ACTON MULTI-ROOM NÃO LIGA	O altifalante não está ligado à alimentação da rede elétrica de CA.	Ligue o cabo de alimentação ao Acton Multi-Room e a uma tomada elétrica em funcionamento.
NÃO É POSSÍVEL DESCOBRIR O ACTON MULTI-ROOM NA APLICAÇÃO MARSHALL MULTI-ROOM	O altifalante não está ligado à rede Wi-Fi.	Gire o botão SOURCE para Wi-Fi, prima o botão e mantenha-o premido durante 3 segundos para que o altifalante possa ser descoberto.
	O altifalante e o dispositivo móvel não estão ligados à mesma rede Wi-Fi.	Ligue-os à mesma rede Wi-Fi.
	O altifalante não está ligado.	Ligue o cabo de alimentação ao Acton Multi-Room e a uma tomada elétrica em funcionamento.
	O altifalante está em modo de espera.	Prima o botão SOURCE .
O ALTIFALANTE NÃO CONSEGUE ESTABELECER LIGAÇÃO A UMA REDE WI-FI	Não existe nenhuma rede Wi-Fi disponível.	Estabeleça a ligação ao altifalante através do Bluetooth ou usando um cabo.
	O altifalante está a receber um sinal Wi-Fi demasiado fraco.	Aproxime o altifalante do router de Wi-Fi.



PROBLEMA	CAUSA	AÇÃO
NÃO HÁ QUALQUER SOM	Foi selecionada a fonte de som incorreta.	Gire e prima o botão SOURCE para escolher uma fonte de som diferente.
	O volume está demasiado baixo na fonte de som ou no altifalante.	Aumente ligeiramente o volume na sua fonte de som ou no altifalante.
NÃO É POSSÍVEL LIGAR A UM DISPOSITIVO Wi-Fi	O Wi-Fi não está ativado no seu dispositivo (smartphone, tablet, computador).	Ative o Wi-Fi no seu dispositivo.
	O Wi-Fi não está ativado no seu altifalante.	Gire o botão SOURCE para Wi-Fi, prima o botão e mantenha-o premido durante 3 segundos para que o dispositivo possa descobrir o altifalante.
NÃO É POSSÍVEL ESTABELECER A LIGAÇÃO OU EMPARELHAR COM UM DISPOSITIVO Bluetooth	O Bluetooth não está ligado no seu dispositivo (smartphone, tablet, computador).	Ative o Bluetooth no seu dispositivo.
	O Bluetooth não está ativado no seu altifalante.	Gire o botão SOURCE para Bluetooth, prima o botão e mantenha-o premido durante 3 segundos para que o dispositivo possa descobrir o altifalante.
	O seu dispositivo pede que introduza um código PIN.	Na maioria dos casos, não é necessário qualquer código PIN (palavra-passe). Se for solicitado um código PIN, utilize o código 0000.
O ALTIFALANTE NÃO ESTÁ A RESPONDER	Ocorreu um problema de software.	Desligue o cabo de alimentação do altifalante da tomada, aguarde 15 segundos e, em seguida, volte a ligá-lo.
		Reponha o altifalante para as definições de fábrica.



PROBLEMA	CAUSA	AÇÃO
A LIGAÇÃO Bluetooth CAI	Os dois dispositivos com Bluetooth estão demasiado afastados ou a ligação está a ser afetada por obstáculos.	Aproxime os dispositivos, para que fiquem a menos de 10 metros de distância e sem obstruções como paredes ou portas entre os mesmos.
	Existe um forte campo eletromagnético em torno do Acton Multi-Room.	Itens como, por exemplo, micro- ondas, adaptadores de rede sem fios, luzes fluorescentes ou fogões a gás utilizam o mesmo intervalo de frequências que o dispositivo com Bluetooth. Isto poderá causar distúrbios elétricos.
O MODO MULTI NÃO FUNCIONA	O Modo Multi não está ativado no altifalante.	Prima o botão SINGLE/MULTI MODE em todos os altifalantes a incluir no grupo Modo Multi.
	O altifalante que começou original- mente a fazer streaming de áudio no grupo (servidor) saiu do grupo.	Comece a reproduzir música novamente no altifalante que funciona como servidor ou configure o grupo na aplicação Marshall Multi-Room.
O ÁUDIO SOFRE INTERFERÊNCIAS NO MODO MULTI	A largura de banda do Wi-Fi é demasiado baixa para que o Modo Multi possa reproduzir música com qualidade normal.	Ajuste a qualidade do streaming para compensar a baixa largura de banda do Wi-Fi, ao definir a "Qualidade do Multisstreaming" como "Baixa" na aplicação Marshall Multi-Room.



PROBLEMA CAUSA AÇÃO

		5
ESCUTA-SE UM SOM DE CREPITAÇÃO	O amplificador produz distorções pois ficou sem potência de saída.	Reduza o volume na sua fonte de som.
		Baixe o volume ou os graves no Acton Multi-Room.
O SOM ESTÁ DISTORCIDO	O volume está demasiado alto na fonte de som.	Reduza o volume de reprodução na fonte de som.
	A transmissão de áudio ou o ficheiro de áudio tem má qualidade.	Experimente utilizar outro ficheiro de áudio ou leitor de música.
	O volume está demasiado alto no Acton Multi-Room.	Baixe o volume no altifalante.
	Demasiados graves/agudos no altifalante.	Baixe os graves/agudos no altifalante.
DESEMPENHO IRREGULAR	Interferência de outro dispositivo eletrónico.	Mova o Acton Multi-Room para outro local.
		Desligue ou mova o dispositivo eletrónico que está a interferir.

NOTAS:

CONSOANTE O ROUTER SEM FIOS UTILIZADO, O DESEMPENHO DE ALGUMAS OPERAÇÕES DE REDE PODE VARIAR.



PARA OBTER INFORMAÇÕES DETALHADAS SOBRE O FUNCIONAMENTO EM REDE COM UM ROUTER OU MODEM SEM FIOS, CONSULTE A RESPETIVA DOCUMENTAÇÃO.

SELECIONE UM CANAL SEM FIOS QUE NÃO ESTEJA A SER USADO ATUALMENTE. SE O CANAL SELECIONADO FOR USADO POR OUTRO DISPOSITIVO DE COMUNICAÇÕES NAS PROXIMIDADES, AS INTERFERÊNCIAS DE RÁDIO PODEM RESULTAR NA FALHA DA COMUNICAÇÃO.

POR NATUREZA, A REDE LOCAL SEM FIOS PODE SOFRER INTERFERÊNCIAS DE RÁDIO CONSOANTE AS CON-DIÇÕES AMBIENTAIS (COMO O DESEMPENHO DO ROUTER SEM FIOS, A DISTÂNCIA, OBSTRUÇÕES, INTERFE-RÊNCIAS DE OUTROS DISPOSITIVOS SEM FIOS, ETC.).

A ENCRIPTAÇÃO WEP NÃO FUNCIONA COM WPS (PBC) / WPS (PIN).



WWW.MARSHALLHEADPHONES.COM